



XIV LEGISLATURA

IV COMMISSIONE CONSILIARE PERMANENTE (Sviluppo economico)

VERBALE SOMMARIO DELLA RIUNIONE N. 55 DEL 30/06/2015

ISABELLON Giuseppe	(Presidente)	(Presente)
PÉAQUIN BERTOLIN Marilena	(Vicepresidente)	(Presente)
FARCOZ Joël	(Segretario)	(Presente)
BERTSCHY Luigi		(Delega il Cons. NOGARA)
CERTAN Chantal		(Presente)
FONTANA Carmela		(Presente)
LA TORRE Leonardo		(Presente)

Partecipano i Consiglieri: COGNETTA e GUICHARDAZ.

Assiste alla riunione Sonia GRIECO, Dirigente della Struttura Affari legislativi, studi e documentazione. Funge da Segretario Monica BAUDIN.

La riunione è aperta alle ore 15:00, ad Aosta, nella Sala Commissioni della Presidenza del Consiglio regionale, per l'esame del seguente ordine del giorno:

- 1) Comunicazioni del Presidente.
- 2) Approvazione dei verbali n. 49 (resoconto sommario e resoconto integrale) del 30/04/2015, n. 50 (resoconto sommario e resoconto integrale) del 05/05/2015, n. 51 (resoconto sommario e resoconto integrale) del 06/05/2015, n. 52 (resoconto sommario) del 18/05/2015, n. 53 (resoconto sommario) del 26/05/2015 e n. 54 (resoconto sommario e resoconto integrale) del 04/06/2015.
- 3) Audizione dell'Assessore al bilancio, finanze e patrimonio, Ego PERRON, in merito al servizio di autonoleggio presso il Saint Vincent Resort & Casino.

* * *

Il Presidente ISABELLON, constatata la validità della riunione, dichiara aperta la seduta per la trattazione degli oggetti iscritti all'ordine del giorno, come da lettera prot. n. 4212 in data 24 giugno 2015.



COMUNICAZIONI DEL PRESIDENTE

Il Presidente ISABELLON ricorda di avere trasmesso ai Commissari - con nota in data 18 giugno 2015 - la documentazione fatta pervenire dall'Assessore al turismo, Marguerettaz, in risposta alle richieste presentate dalla Commissione sulla risoluzione relativa alla programmazione degli eventi sportivi e ai ritiri estivi delle squadre di calcio in Valle d'Aosta.

Fa distribuire copia della documentazione trasmessa in data 24 giugno 2015 sempre dall'Assessore Marguerettaz con riferimento alla risoluzione del Consiglio regionale relativa al trasporto pubblico locale su gomma. Fa presente che si tratta di una prima bozza dei possibili contenuti del Piano regionale dei Trasporti che verrà predisposto da un gruppo inter-assessorile e in merito al quale la Commissione è invitata a fornire eventuali osservazioni e suggerimenti.

La Commissione prende atto.

APPROVAZIONE DEI VERBALI N. 49 (RESOCONTO SOMMARIO E RESOCONTO INTEGRALE) DEL 30/04/2015, N. 50 (RESOCONTO SOMMARIO E RESOCONTO INTEGRALE) DEL 05/05/2015, N. 51 (RESOCONTO SOMMARIO E RESOCONTO INTEGRALE) DEL 06/05/2015, N. 52 (RESOCONTO SOMMARIO) DEL 18/05/2015, N. 53 (RESOCONTO SOMMARIO) DEL 26/05/2015 E N. 54 (RESOCONTO SOMMARIO E RESOCONTO INTEGRALE) DEL 04/06/2015.

Non essendo pervenute osservazioni da parte dei Commissari, i verbali si intendono approvati.

AUDIZIONE DELL'ASSESSORE AL BILANCIO, FINANZE E PATRIMONIO, EGO PERRON, IN MERITO AL SERVIZIO DI AUTONOLEGGIO PRESSO IL SAINT VINCENT RESORT & CASINO.

* * *

Il Consigliere GUICHARDAZ, l'Assessore al bilancio, finanze e patrimonio, Ego PERRON, accompagnato dall'Amministratore unico, Luca FRIGERIO, e dal dott. Stefano RIZZO, della Casino de la Vallée S.p.A., prendono parte alla riunione alle ore 15.10. Si procede alla registrazione digitale degli interventi.

* * *

Il Presidente ISABELLON, nell'introdurre l'audizione, fa presente che la Commissione, a seguito dell'audizione dei rappresentanti degli autonoleggiatori tenutasi in data 4 giugno 2015, ha ritenuto opportuno, in vista della programmazione di un incontro con



l'Assessore Perron sulla tematica, trasmettere la documentazione fornita dagli auditi all'Assessore e anche all'Ufficio legale della Regione, visto che gli autonoleggiatori nella riunione succitata hanno sollevato delle perplessità riguardo a degli aspetti legali.

L'Assessore PERRON annuncia di avere ritenuto opportuna e utile la presenza all'audizione odierna anche dell'Amministratore unico Frigerio e del dott. Rizzo per approfondire la tematica in oggetto.

Fa presente di avere già avuto modo di rispondere in modo serio e documentato alle questioni evidenziate nell'interpellanza presentata sul tema dal Consigliere Cognetta nella seduta del Consiglio regionale in data 22 aprile 2015 e di non poter oggi che ribadire quanto già riferito in tale sede.

Ritiene che l'attività interna posta in essere dal Resort & Casino, che offre una serie di servizi ai propri clienti di alto livello, sia legittima e trovi fondamento anche nelle indicazioni della circolare emanata sul tema dal Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti, già citata nel corso della seduta consiliare suddetta.

A seguito dell'analisi dei documenti presentati dagli autonoleggiatori e di cui la Commissione ha trasmesso copia, si dichiara sorpreso del contenuto di alcune dichiarazioni espresse dagli auditi.

Assicura di non avere mai negato un confronto con gli autonoleggiatori per approfondire la tematica in oggetto, laddove qualcuno ne avesse ravvisata la necessità.

Il Consigliere COGNETTA, nel rilevare che la circolare ministeriale citata dall'Assessore è stata emanata nel 2009, chiede la ragione per cui non sia stata applicata prima dell'anno corrente.

Chiede se la Casino Spa abbia intenzione di creare una propria società di autonoleggio per risolvere il problema del trasporto dei propri ospiti, come riferito da un dirigente della società in un recente incontro avuto con i rappresentanti degli autonoleggiatori.

Domanda se alla base della scelta di utilizzare le strutture della Casino Spa per svolgere il servizio di trasporto clienti vi siano delle questioni di tipo economico.

L'Amministratore FRIGERIO fa presente che il servizio di trasporto dei clienti del Casino effettuato dal personale dell'azienda non rappresenta una novità, in quanto tale tipo di attività, sebbene probabilmente in maniera più circoscritta, era già presente in passato.

Sottolinea che, nell'ambito delle valutazioni sulla riorganizzazione del personale avviate nell'autunno dello scorso anno, l'azienda e i sindacati hanno convenuto sulla necessità di operare un contenimento delle spese per evitare di intervenire sui costi del personale. Aggiunge che si è quindi ritenuto di gestire - laddove possibile e in modo sporadico - anche il trasporto della clientela di altissimo livello del Casino, mediante l'utilizzo di un proprio autista, che già svolge altri compiti a servizio dell'azienda, e di un veicolo di proprietà.

Evidenzia che l'azienda ha valutato con attenzione la legittimità riguardo allo svolgimento di tale servizio con del proprio personale e con i propri mezzi ed ha ritenuto di poterlo effettuare, nei limiti in cui viene attualmente svolto, così come avviene per tante altre strutture ricettive in Valle d'Aosta.



Sostiene la tesi della gratuità del servizio di trasporto dei propri clienti erogato dal Casino, mentre non ritiene ipotizzabile prevedere la creazione di una società interna di autonoleggio ad hoc a servizio della Casa da gioco.

Rileva che la Commissione ha incontrato i rappresentanti di un solo consorzio di autonoleggiatori, ma che la Casino Spa affida il servizio in questione a undici diverse aziende che operano nel settore.

Annuncia la programmazione di un prossimo incontro con i rappresentanti degli autonoleggiatori per quanto riguarda l'adeguamento delle tariffe attualmente applicate.

Il Consigliere COGNETTA fa presente che gli autonoleggiatori nell'incontro con la Commissione, più che una questione di adeguamento delle tariffe, hanno rappresentato soprattutto la situazione di difficoltà che stanno vivendo.

Rileva che il servizio di trasporto dei clienti è una pratica diffusa in molte strutture ricettive di tutta la Valle d'Aosta e ritiene che vi dovrebbe essere una maggiore vigilanza degli organi di Polizia locale al riguardo.

La Consigliera CERTAN chiede che venga trasmessa alla Commissione copia della convenzione che regola il servizio suddetto fra la Casino Spa e gli autonoleggiatori.

Pone la questione delle autorizzazioni necessarie per poter svolgere l'attività di autonoleggio e chiede se da questo punto di vista la persona incaricata dalla Casino Spa possieda i requisiti richiesti.

L'Amministratore FRIGERIO fa notare che la circolare ministeriale citata nelle premesse è operativa a livello nazionale e quindi tutte le Polizie locali italiane ne sono a conoscenza e vi fanno riferimento.

Si dichiara disponibile a trasmettere copia della convenzione richiesta dalla Consigliera Certan.

Fa presente che l'azienda non necessita di disporre di una concessione di autonoleggio, in quanto offre ai propri clienti un servizio di cortesia senza alcun corrispettivo.

Precisa che il veicolo utilizzato per il servizio succitato è provvisto delle necessarie e adeguate coperture assicurative, così come lo sono anche l'autista e le persone trasportate.

La Consigliera FONTANA chiede se l'azienda sia disponibile a venire incontro alle richieste manifestate dagli autonoleggiatori.

Il Consigliere NOGARA domanda quale sia il costo sostenuto in passato per il servizio di trasporto affidato agli autonoleggiatori e quale sia il risparmio attuale per l'azienda derivante dal fatto di effettuare lo stesso servizio con delle risorse interne.

L'Amministratore FRIGERIO, nel fornire i chiarimenti richiesti, riferisce che la spesa sostenuta dall'azienda nel 2014 per il trasporto dei clienti è stata pari a 370 mila euro, a cui occorre però aggiungere i costi dei biglietti degli aerei e degli autobus, che portano ad un



onere complessivo annuo di circa 700 mila euro, mentre, per l'anno in corso, si stima che il risparmio per questa voce di spesa sarà all'incirca di 100 mila euro.

Il Consigliere NOGARA esprime delle perplessità sul fatto che un solo autista e un solo automezzo messi a disposizione per il trasporto dei clienti possano permettere all'azienda un risparmio di 100 mila euro in un anno.

Chiede quale sia il numero di persone che viene trasportato al Casino di Saint-Vincent dagli aeroporti di Linate, di Malpensa e di Caselle.

La Consigliera CERTAN domanda se il personale dell'azienda utilizzato per il servizio di trasporto possieda gli stessi requisiti di professionalità che sono stati dichiarati dagli autonoleggiatori nel corso della loro audizione.

L'Amministratore FRIGERIO risponde brevemente.

Il Consigliere COGNETTA chiede che l'Amministratore unico della Casino Spa:

- tenga informata la Commissione in merito all'evoluzione che avrà in futuro la vicenda in oggetto, in particolare, a seguito dell'incontro che i rappresentanti dell'azienda avranno a breve con i delegati degli autonoleggiatori;
- fornisca maggiori dettagli sui costi sostenuti dall'azienda per il trasporto dei clienti, sia con riferimento agli anni passati che all'anno in corso, anche suddiviso rispetto alle undici imprese.

L'Amministratore FRIGERIO fa presente che oltre che con i rappresentanti degli autonoleggiatori, l'azienda dovrà valutare la questione anche con gli azionisti.

L'Assessore PERRON chiede di poter essere informato in merito all'eventuale documentazione che verrà prodotta dall'Ufficio legale della Regione sui documenti prodotti dagli autonoleggiatori.

Il Presidente ISABELLON invita il sig. Frigerio a esaudire nel più breve arco temporale possibile le richieste di documentazione formulate da parte dei Commissari.

Precisa che l'Ufficio legale della Regione non è stato investito in maniera particolare dalla Commissione per avere dei pareri sulla questione, ma solo per eventuali valutazioni in merito.

Ribadisce agli intervenuti la richiesta già formulata dal Consigliere Cognetta, che la Commissione venga resa partecipe delle novità che emergeranno riguardo alla vicenda.

* * *

Alle ore 16.15 l'Assessore PERRON, l'Amministratore FRIGERIO e il dott. RIZZO abbandonano la Sala Commissioni.

* * *



La Commissione prende atto delle informazioni ricevute nel corso dell'audizione.

Il Presidente ISABELLON chiude la seduta alle ore 16.15.

Letto, approvato e sottoscritto

IL PRESIDENTE
(Giuseppe ISABELLON)

IL CONSIGLIERE SEGRETARIO
(Joël FARCOZ)

IL FUNZIONARIO SEGRETARIO
(Monica BAUDIN)

Data di approvazione del presente processo verbale: